

V  
VICTOR PAZ ESTENSSORO

945

**LA REVOLUCION ES  
UN PROCESO QUE TIENE  
RAICES EN EL PASADO**

F B

350.003 5

P 348 r

La Paz, febrero de 1961.

01217

FB

350.0035

P. 318 r

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACIONES  
DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA  
LA PAZ — BOLIVIA

---

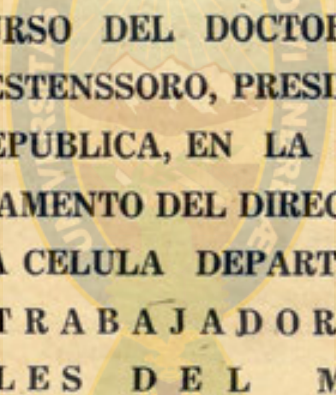
UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES  
BIBLIOTECA CENTRAL  
LA PAZ — BOLIVIA



4

TERCER GOBIERNO DE LA REVOLUCION NACIONAL

---



**DISCURSO DEL DOCTOR VICTOR  
PAZ ESTENSSORO, PRESIDENTE DE  
LA REPUBLICA, EN LA POSESION  
Y JURAMENTO DEL DIRECTORIO DE  
DE LA CELULA DEPARTAMENTAL  
DE TRABAJADORES FA-  
BRILES DEL M. N. R.**



En la marcha de la Revolución Nacional, este acto tiene singular importancia. La reorganización de células del MNR con una asistencia plena, como la que ahora tenemos, significa que el Partido sigue siendo de trabajadores y nos dá la seguridad de que el Movimiento Nacionalista Revolucionario podrá continuar con su tarea de reivindicaciones sociales en nuestro país. Tiene importancia, también, porque en la etapa que está viviendo la Revolución Nacional, el sector de los trabajadores fabriles es uno de los que confronta los más graves problemas y esos problemas solamente podrán solucionarse, por la acción coordinada de los dirigentes fabriles con los hombres de Gobierno, dentro de la concepción general del M.N.R. Es más importante esta demostración laboral y adquiere una proyección extraordinaria porque en estos momentos, precisamente, las fuerzas extremistas de derecha e izquierda creyeron que la Revolución había llegado a un estado de debilidad, de inermidad y que podían apuñalarla por la espalda. Esta demostración de fe de las masas populares en la Revolución Nacional, se produce como el más grande desmentido a quienes creían que podían detener la mar-



cha del pueblo boliviano. Esta reafirmación de los trabajadores fabriles de La Paz en el M. N. R. es también una seria advertencia a todos aquellos que querían destruir al líder máximo de los trabajadores de Bolivia c. Juan Lechín.

Por todo ello, compañeros, el acto que ahora realizamos marcará un verdadero hito en nuestro camino revolucionario.

### **LA MISION DEL DIRIGENTE**

Compañeros dirigentes: vais a asumir la conducción del sector fabril del Movimiento Nacionalista Revolucionario. La tarea de todo dirigente es sumamente difícil, si quiere ser, en verdad, un dirigente. El dirigente debe sintonizar, traducir lo que son los anhelos de sus bases, pero tiene que dirigirles él porque debe ver mucho más allá que sus bases. Por eso es dirigente. Y habrá muchas oportunidades en las que tendrá que asumir una posición que no sea la posición fácil que merezca aplausos momentáneos, sino la posición que verdaderamente sirva a los intereses de sus bases. El dirigente debe tener, pues, el valor civil suficiente de asumir esa posición.

### **QUE ES UNA REVOLUCION**

Los momentos que atravesamos son particularmente difíciles. Una Revolución tiene etapas distintas, una Revolución no es un acto instantáneo, no es la captura del poder. Una revolución es un proceso que tiene raíces en el pasado, se realiza en el presente y se proyecta hacia el porvenir. Nosotros tenemos la máxima am-

bición de construir una sociedad nueva, completamente justa, nuestra Revolución es una Revolución profunda, pero a mayor profundidad de Revolución mayor duración en su ejecución.

## LAS ETAPAS DE LA REVOLUCION

Tuvimos una etapa que fue la lucha por la captura del poder; una etapa que viene desde muy lejos y que tiene sus mártires, de los cuales muchísimos fueron fabriles. Esa etapa tenía características especiales adecuadas a la finalidad que se perseguía. El modo de actuar de los hombres del Partido en esa etapa, estaba impuesto por lo que se buscaba, era la etapa heroica. Luego, puesto el poder en manos del partido del pueblo de Bolivia, se abrieron otras finalidades. Teníamos que destruir el viejo aparato de opresión y de explotación de este país y entonces fue cuando hicimos la Reforma Agraria, la Nacionalización de las Minas, el Voto Universal, la Reforma Educacional, todas medidas extraordinariamente populares, todas, medidas que respondían a un anhelo secular en el alma del pueblo de Bolivia; medidas de audacia porque significaban levantarnos contra instituciones que tenían siglos de duración, pero medidas que entusiasmaron fervorosamente a todo el pueblo de Bolivia. Era una etapa también relativamente fácil; luego vino otra, difícil, la etapa de corregir los errores que habíamos cometido; la etapa de la estabilización monetaria. Es la etapa en la que ustedes cargan el mayor peso, porque, precisamente la estabilización, que era inevitable, que era una verdadera necesidad, trae aparejada la contracción económica y con ella dificultades muy grandes para el



desarrollo de la industria manufacturera nacional. Esa etapa fue necesaria, pero incompleta, porque se olvidó el otro aspecto que no debemos descuidar nosotros, pues constituye la esencia verdadera de la tercera etapa de la Revolución Nacional: el desarrollo de nuestra economía. Ahora, compañeros, nosotros nos proponemos llevar adelante el desarrollo de nuestra economía, y corregir los errores que tenía la estabilización monetaria, complementándola con aquella parte que le faltaba, que era este desarrollo económico. Y eso es lo que vamos a realizar ahora.

## EL PORQUE DE LAS MEDIDAS REVOLUCIONARIAS

Es una etapa también difícil, porque no se pueden hacer las cosas de la noche a la mañana, y porque ya no existen los actos espectaculares, que antaño despertaban el fervoroso entusiasmo de las masas; sin embargo, es la etapa más importante.

¿Por qué luchamos nosotros por capturar el poder? ¿Por qué queríamos derrocar a la oligarquía que gobernaba en beneficio de unos cuantos? Porque queríamos que el aparato del Estado estuviera en manos de un Partido representativo de los intereses mayoritarios del pueblo. ¿Para qué hicimos la Nacionalización de las Minas, la Reforma Agraria, el Voto Universal y las otras medidas en la primera etapa del Gobierno? Para liquidar a ese viejo frente; para que no nos volviera a ocurrir lo de Villaruel y lo de Busch, en que solamente hablamos quitado a la oligarquía, el poder político, pero no el poder económico. Ya no incurrimos en esos errores, pues hemos complementado la revolución política con la revolución económica. Pero tales medidas han sido toma-

das solamente para crear las condiciones necesarias para afrontar la tercera etapa, que se refiere al desarrollo de nuestra economía, al aumento de la riqueza de este país, porque ya están dadas las condiciones de una distribución más justa. Pero ahora necesitamos tener más riqueza para distribuirla justamente entre todos los bolivianos a fin de que los bolivianos puedan tener un mejor nivel de vida. Y eso es lo que estamos haciendo.

El Gobierno ha estado afrontando una situación económica difícil en la que ustedes llevan la peor parte, pero se ha encarado este problema de manera seria y racional, con la responsabilidad que caracteriza al Movimiento Nacionalista Revolucionario.

#### **LA RAIZ DE LA CRISIS.**

La minería es la actividad económica fundamental de nuestro país. De ahí salen las divisas, de ahí salen los recursos que alimentan todas las otras actividades.

Nosotros queremos diversificar nuestra economía, pero todavía no lo hemos logrado en una proporción tal que anule la importancia determinante, decisiva, de la minería. Y la minería, especialmente la nacionalizada, está en muy mala situación y eso repercute en todas las demás actividades.

¿Cuántas fábricas, hoy día, están en mala situación financiera porque la Corporación Minera de Bolivia no les paga las deudas que tiene por provisión de artículos a las minas? ¿Cuántas fábricas se encuentran en mala situación porque el Gobierno no paga sus cuentas a esas fábricas por concepto de provisión de artículos a los servicios del Estado? Es que el Gobierno tampoco recibe los recursos que debiera percibir de las minas nacionalizadas. Por otra parte, los ferrocarriles están en ma-



la situación porque la Corporación Minera no puede pagarles los fletes y Yacimientos, a su vez, también se encuentra en mala situación por la misma causa. Entonces, resulta claro que el problema número uno de este país, es el de sacar a flote a la Corporación Minera de Bolivia. Todos estos meses hemos estado en esa tarea y al fin hemos conseguido que comiencen a concretarse los créditos que necesitamos. Ya ha empezado a funcionar una de las operaciones para la primera fase del plan: la operación triangular. Necesitamos herramientas, materiales y artículos de pulpería para mejorar la situación de las minas. Es eso lo que ha empezado a funcionar. Ya se ha comenzado a hacer los pedidos pero éstos no llegan en el día en que se consiguen los créditos. Hay que hacer los pedidos que tienen que venir desde países lejanos, desde Europa en muchos casos, y eso significa meses.

## LA SEGUNDA FASE

Estamos negociando la segunda fase que consiste en mejorar los ingenios de las minas. Al propio tiempo, hemos aprobado ya los proyectos para utilizar una tercera etapa, dentro de este plan de reorganización de la minería, constituida por los créditos rusos. Ya hemos aprobado los planes de la Corporación Minera de Bolivia y Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos para ser presentados a la Unión Soviética a fin de utilizar la oferta de crédito que nos ha hecho ese país. En consecuencia, vamos a lograr una reorganización integral de la industria minera, desde los materiales, herramientas y pulperías, que es lo más elemental, hasta la última fase que sería la fundición de estaño. Eso está ya comenzando a marchar.

Hemos dado, pues, la primera prioridad a la industria minera nacionalizada, pero eso no significaba que nos olvidemos de los otros sectores y, entre éstos, del de la industria. Simultáneamente, hemos estado haciendo negociaciones para conseguir recursos que reactiven, también, esos otros sectores de nuestra economía.

El Banco Interamericano de Desarrollo va a aprobar un crédito de diez millones de dólares\* para esas otras actividades independientes de la COMIBOL, y en ese crédito de diez millones de dólares, hay una partida especial para crédito industrial, destinado a reactivar las labores de las fábricas actualmente existentes en el país.

\* El crédito mencionado en esa oportunidad ha sido aprobado ya en fecha 24 de Febrero de 1961.

### **AMPLIACION DE "GUABIRA".**

Asimismo, dentro de esos diez millones de dólares vamos a poder financiar una ampliación del Ingenio de Guabirá para que podamos casi duplicar la producción de azúcar actualmente producida por esa fábrica del Estado. Habrá otras sumas para crédito agrícola, para crédito minero privado y para algunas obras públicas. O sea, que esta contracción económica que ha estado sufriendo el país, va a desaparecer porque vamos a empezar a inyectar dinero en su economía, pues es ésa la única manera de reactivar la vida del país sin caer en los peligros de la inflación. Nosotros, en este momento, ante las demandas (por ejemplo de los maestros o de otros sectores laborales) podíamos acudir al expediente más fácil: sacar dinero del banco, volver a imprimir billetes; pero ¿qué sucedería? que estaríamos robando a los trabajadores, pues su salario, automáticamente, iría perdiendo poder adquisitivo: Con los mismos salarios, o aún sa-




larios aumentados, comprarían cada vez menos cosas. Invisiblemente, pues, estaríamos disminuyendo el poder adquisitivo de su trabajo. Y eso no puede hacer el Movimiento Nacionalista Revolucionario. Es preferible, compañeros, que soportemos unos meses más la situación actual y logremos salir de ella sólidamente, pisando terreno firme y no haciéndonos ilusiones a través de la inflación. Yo creo que ésa es la manera de servir al pueblo de Bolivia. Esa es la manera en que yo voy a corresponder a la confianza que ustedes tuvieron al volverme a elegir Presidente de la República.

Compañeros, es, pues, difícil, cuando existe malestar económico, la tarea de todo dirigente, comenzando por la del primer dirigente político, que es el Presidente de la República, y terminando por la de los dirigentes sindicales y la de los dirigentes del partido en las organizaciones laborales. No es fácil labor, aunque tenemos una ventaja que radica en la sinceridad de nuestra posición, pues detrás de nosotros no hay ningún interés oculto, ningún interés económico, ni ninguna ambición personal. Lo que hacemos es lo humanamente posible en las presentes circunstancias, y si no se puede hacer más, es sencillamente porque no existen las posibilidades de hacer más. Esa es nuestra única defensa. Yo, por eso, no obstante las dificultades —que repito— existen de modo general en la labor de los dirigentes y en particular en las presentes circunstancias por las que atraviesa el país, tengo plena confianza en que ustedes, compañeros, van a desempeñar sus tareas y van a sortear todas las dificultades con fe y esperanza en el porvenir. Y esa mi confianza en ustedes, radica en que ustedes son hombres del Movimiento Nacionalista Revolucionario y son obreros fabriles.

La Paz, Febrero 23 de 1961.





IMPRESO EN LOS TALLERES DE  
LA EDITORIAL DEL ESTADO



---

PUBLICACION DE LA DIRECCION NACIONAL DE  
INFORMACIONES DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

---